

arzum

REVO PRO

AR5195-38 IONIC HAVA ÜFLEMELİ SAÇ
ŞEKİLENDİRME SETİ

AR5195-38 IONIC HOT AIR STYLING SET

AR5195-38 IONIC HEISSLUFT-STYLINGSET

مجموعة تصفيف الشعر بالهواء الساخن الأيوني AR5195-38

KULLANMA KILAVUZU

INSTRUCTION MANUAL

GEBRAUCHSANWEISUNG

دليل المستخدم

1500 W

2

YIL
YEARS
JAHRE

بِسَنَةِ
GARANTİ
WARRANTY
GARANTIE
ضمان



7 ŞEKİLENDİRME
BAŞLIĞI



ISLAK & KURU
KULLANIM



BLDC
MOTOR



ION
TEKNOLOJİSİ



THERMO HEAT
KONTROL

Yetkili servis listesi için kullanım kılavuzunun son sayfasına bakınız.

For the authorized service list, please check the last page of the user manual.

AR5195-38 REVO PRO IONIC HAVA ÜFLEMELİ SAÇ ŞEKİLLENDİRME SETİ



1-Ana gövde

2-Açma/Kapama ve mod düğmesi

3-4 kademeli sıcaklık ayar

düğmesi ve göstergesi

4-3 kademeli hız ayar düğmesi ve göstergesi

5-Soğuk hava tuşu

6-Soğuk hava göstergesi

7-Aksesuar çıkartma düğmesi

8-Çıkarıp temizlenebilir filtre

9-Kurutma başlığı

10-Yönlendirici başlık

11-Difüzör başlığı

12-Air-Heat Fusion seramik düzleştirici başlık

13- Air-Heat Fusion Oval seramik fırça (80 mm)

14- 44 mm sağ yönlü bukle başlığı

15- 44 mm sol yönlü bukle başlığı

16- 360° dönebilen kablo girişi

Arzum marka **saç şekillendiriciyi** tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz. Bu ürün de hayatınızı kolaylaştırmak için size sunduğumuz ürünlerden biridir.

Arzum REVO PRO Ionic Hava Üflemleri Saç Şekillendirme Seti'niz

; saçlarınıza tek seferde daha kolay kurutma ve şekil vermenizi sağlarken, üstün performansı ve yüksek kalitesi ile sizi seçiminizde haklı çıkaracaktır.

Cihazınızdan iyi verim almak için kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyunuz ve daha sonra gerekli olabileceğinden saklayınız.

ÖNEMLİ UYARILAR

· Cihazın üzerinde yazılı voltajın, bulunduğunuz yerin voltajına uygun olup olmadığını kontrol ediniz. Herhangi bir uyuşmazlık durumunda meydana gelebilecek arızalardan firmamız sorumlu tutulamaz ve arıza garanti kapsamı dışında işlem görür.

· Cihazınız, sadece evlerde kullanmak üzere tasarlanmıştır. Dış ortamlarda, ticari ya da sanayi amaçlı kullanılmamalıdır. Aksi takdirde, garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

· Bu cihaz, güvenli bir şekilde kullanılmasıyla ilgili kendilerine gözetim veya talimat verilmişse ve içermiş olduğu tehlikeler kendileri tarafından anlaşılmışsa 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenek eksikliği bulunan veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizleme ve kullanıcı bakımı gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

· Eğer cihazı banyoda kullanacaksanız, kullanım sonrasında cihazınızı mutlaka prizden çekiniz çünkü su ile temas edebilecek alanlarda tehlikeli olabilir.

· İlave koruma için, 30 mA'ı aşmayan beyan artık çalışma akımına sahip artık akım düzeninin (RCD) banyoyu besleyen elektrik devresinin içine yerleştirilmesi tavsiye edilir. Tavsiye için tesisatçınıza danışınız.

· Bu ürünü küvet, banyo, duş, leğen veya diğer su dolu küvet veya su ile temas edebilecek alanlarda kullanmayınız.

· Cihazınıza zarar vermemek için yetersiz akım sağlayan uzatma kabloları kullanmayınız.

· Su ya da başka bir sıvı içine düşen makinenizi ellemeyiniz, fişini prizden çekiniz ve kullanmadan önce **Arzum Yetkili Servisine** götürüp kontrol ettiriniz.

· Islak elle ve çıplak ayakla cihazınızı **KESİNLİKLE** kullanmayınız.

· Kullanırken ve kullandıktan sonra saç şekillendiricinizin kablosunu ısınan kısımlardan uzak tutunuz.

· Cihazınızın kablosu ya da fişi arızalıysa, düşürülme ya da başka bir nedenden dolayı zarar görmüşse kullanmayınız, içini açmayınız ve kendiniz tamir etmeyiniz.

· Herhangi bir arızada **Arzum Yetkili Servisine** götürünüz. Cihazınızda, sadece orijinal yedek parça kullanmaya özen gösteriniz.

UYARI: Cihazınızın şekillendirme fırçası çok ısındığından el, göz, kulak ve yüzünüzden uzak tutunuz, boyun bölgenize temas ettirmeyiniz. Sadece tutma sapından ve ısı geçirmeyen bölgelerden tutunuz.

· Cihazı sıcakken, çalışırken ya da fişi prizde takılıyken ahşap, plastik, tekstil vb. sicağa dayanıklı olmayan yüzeylerin üzerine bırakmayınız.

· Cihazınızı kablosu sarılıyken çalıştırmayınız.

· Cihazınızın kablo ve fişine zarar verecek hareketlerden kaçınınız. Kablosundan tutarak taşımayınız, prizden çekmek için fişini tutunuz, kablosundan çekmeyiniz. Kablosunu cihazın etrafına sarmayınız.

· Cihazınızın şekillendirme aparatlarını temiz tutunuz. Toz, kir, şekillendirici sprey, jöle, jel v.b maddeler kullanmayınız.

· Cihazınızın aparatlarını takmadan ve çıkarmadan önce mutlaka aparatların soğumasını bekleyiniz.

· Cihazınızı kullandıktan sonra fişini **MUTLAKA** prizden çekiniz. Cihazınızı kullanmadığınız zamanlarda, temizlik ve bakımı yapmadan önce fişinin prizden çıkarılmış olmasına dikkat ediniz.

· Cihazınızın kullanım sonrasında ısıyı belli bir süre tutmaya devam edeceğinden, cihazınızı soğuması için uygun bir alana bırakınız. Cihazınızı muhafaza etmeden veya cihazınızın temizliğini yapmadan önce iyice

soğuduğundan emin olunuz.

· Cihazınızı tavsiye edildiği şekilde ve amacına uygun kullanınız.

UYARI:

1- Saç şekillendiricinizi banyoda, duşta, su dolu küvette veya su ile temas edebilecek alanlarda ve elleriniz ıslakken **KESİNLİKLE** kullanmayınız.

2- Cihazınızı kullanmadığınız zamanlarda, Açma/Kapama düğmesine basarak kapatınız ve fişini **MUTLAKA** prizden çekiniz. Cihazınız kapalı dahi olsa, fişi prize takılı iken suya yakın bulundurulması tehlike teşkil etmektedir.



3-Cihazının başlığını çıkarmak istediğinizde **MUTLAKA** cihazınızın soğumasını bekleyiniz. Kullanım sırasında cihazınız ısındığından dolayı başlık kısmı da sıcak olabilir.

4-Cihazınızı kullandıktan sonra başlıkları sıcak olabileceği için bunları çıkarmadan önce soğumasını bekleyiniz.

BLDC MOTOR

· 1500 W yüksek performanslı ve uzun ömürlü BLDC motoru ile saçları rahatça kurutur ve şekil verir.

ISLAK VE KURU MOD

· Saçın nemine göre sıcaklığı ayarlayarak hassas ve dengeli bir şekillendirme sağlar.

THERMO-HEAT CONTROL

· Isıyı fırça yüzeyine homojen olarak dağıtır ve aşırı ısınmayı önler. Güvenli ve hızlı şekillendirme sağlar.

SERAMİK FIRÇA YÜZEYİ

· Saç tellerinin yüksek sıcaklıkta zarar görmesini önleyerek kolayca şekil verir. Saçların sağlıklı parlamasını sağlar.

İYON TEKNOLOJİSİ

· İyon teknolojisi saçlarda oluşan elektriklenmeyi önler. Saçların daha kolay taranmasını ve parlak görünmesini sağlar.

HAFIZA MODU

· Sıcaklık ve hız ayarını bir sonraki kullanım için otomatik olarak saklar ve kaydeder.

MOD/HIZ ve ISI AYAR KADEMELERİ

- ◆ Islak saç şekillendirme modu
- ☞ Kuru saç şekillendirme modu
- Açma/Kapama düğmesi

Sıcaklık ayar düğmesi(●): 4 kademededen oluşur. İlk kademede cihaz ılık hava üfler ve LED uyarı lambası yanmaz. Kademe arttıkça sıcaklık seviyesi yükselir; en yüksek kademede ise 3 LED lambanın tamamı kırmızı renkte yanar. (Düşük-Orta-Yüksek)

Hız ayar düğmesi (⌘): 3 kademeye sahiptir. Kademe artındıkça hava üfleme hızı artar. En yüksek kademede ise 3 LED lambanın tamamı beyaz renkte yanar. (Düşük-Orta-Yüksek)

Soğuk Hava Düğmesi(●): Düğme basılı tutulduğunda soğuk hava püskürterek saç stilini sabitler. Gösterge koyu mavi olarak renkte yanar.

Saçınıza uygun sıcaklık/hız ve modu seçerek kullanamaya başlayabilirsiniz.

APARATLARIN DEĞİŞTİRİLMESİ

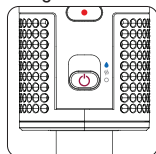
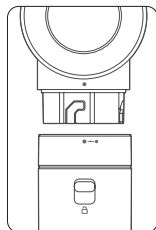
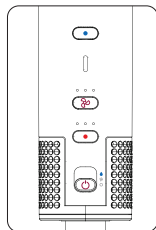
DİKKAT: Şekillendiricinizin aparatlarını takmadan ve çıkarmadan önce cihazınızın fişini çekiniz ve mutlaka aparatların soğumasını bekleyiniz.

- Şekillendirme yapacağınız başlığı gövdeye takmak için, başlık üzerindeki (●) işaretini başlık çıkartma düğmesinin üst kısmında yer alan işaretle hizalayarak yerleştirin ve klik sesi duyulana kadar sola doğru çevirin.
- Başlığı çıkarmak için, başlık çıkartma düğmesini aşağı doğru çekin ve başlığı sağa doğru çevirerek çıkarın.

ÜRÜNÜN KULLANIMI

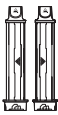
Dikkat: Fişi takmadan önce ellerinizin tamamen kuru olduğundan emin olunuz.

- Cihazınızın fişini prize takınız.
- **Islak Saçta Kullanım:** Saçınızı yıkadıktan sonra, saçınızdaki fazla nemi almak için havluyla saçınızı kurulayın. Açma/kapama düğmesini ıslak kullanım moduna getirin. (◆)



· **Kuru Saçta Kullanım:** Açma/kapama düğmesini kuru saçta kullanım moduna getirin. (☞)

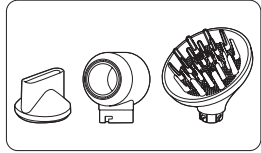
· Aşağıdaki tablodan, yapmak istediğiniz saç modeline uygun başlığı seçin ve önerilen hız ile sıcaklık ayarlarını uygulayın.

Başlık	Açıklama	Önerilen Hız ve Sıcaklık
	Kurutma Başlığı: Şekillendirme öncesi saçı kurutur.	 Yüksek  Yüksek
	Yönlendirici başlık: Kurutma başlığının üzerine takılır. Aynı anda kurutma ve şekillendirme sağlar. Kolay şekillendirme için döndürülebilir tasarıma sahiptir.	 Yüksek  Yüksek
	Difüzör başlığı: Kıvrık ve dalgali saçlarda kullanılır, saç hacim kazandırır, kabarmayı azaltır ve dalgı, bukle ile kıvrımları daha belirgin görünmesini sağlar.	 Düşük  Düşük
	Air-Heat Fusion Oval Fırça: Oval tasarımı saçı doğal hacim kazandırır, ısıtmalı fırça uçları saçı tek geçişte zahmetsizce düzleştirir.	 Orta  Yüksek Islak Mod  Düşük  Yüksek Kuru Mod
	Air-Heat Fusion Düzleştirici Başlık: Seramik plakalar ve güçlü hava akımıyla saçı tek adımda kurutur ve düzleştirir, saçı parlak ve ipeksi bir görünüm kazandırır.	 Yüksek  Yüksek Islak Mod  Düşük  Yüksek Kuru Mod
	Air-Heat Fusion Bukle Başlıkları: Saçı hava akımıyla sarar ve kolayca kıvrır. İki ayrı başlıkla sağ ve sol yönlü bukleler yapmayı sağlar.	 Yüksek  Yüksek

Kurutma Başlıkları:

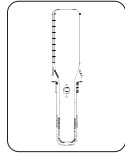
Kurutma başlığı ile saçınızı kurutabilir, yönlendirici başlık sayesinde kurutma sırasında saçınıza şekil verebilirsiniz.

· Kıvrık veya dalgalı saçlara sahipseniz, difüzör başlığı ile saçınızın doğal formunu koruyarak kurutma yapabilirsiniz.



Air-Heat Fusion Düzleştirici:

- Cihaz kapalıyken düzleştirici başlığı yerine takın.
- Başlığın düzgün oturduğundan emin olun.
- Saçı tutamlara ayırın.
- Cihazınızı ıslak yada kuru moda göre önerilen ısı ve hız seviyesine getirin.

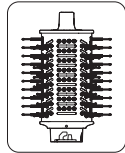


· Başlığı saç diplerinden uçlara doğru yavaşça kaydırın. Başlığın yönlendirici hava kanalları sayesinde saç, taramaya gerek kalmadan ıslak modda hızlıca kurur ve düzleşir; kuru modda ise yalnızca düzleştirme sağlar.

- İsterseniz soğuk hava ile şekli sabitleyebilirsiniz.
- Daha parlak sonuç için hafif serum uygulanabilir.

Air-Heat Fusion Oval Fırça:

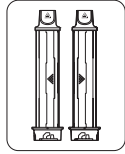
- Saçınızı yıkadıktan sonra havluyla fazla nemini alın. Isıtmalı fırça, nemli veya kuru saçta kullanılabilir.
- Cihaz kapalıyken ısıtmalı fırça başlığını yerine takın ve düzgün şekilde kilitlendiğinden emin olun.



- Cihazınızı önerilen ısı ve hız seviyesine getirin.
- Saçı bölümlere ayırın. Fırçayı saç diplerinden uçlara doğru yavaşça kaydırarak kullanın.
- Oval fırça tasarımı, saçta doğal hacim kazandırır.
- Şekli sabitlemek için işlem sonunda isteğe bağlı olarak soğuk hava ayarı kullanılabilir.
- Buklelerinizi tarak veya parmaklarınızın yardımı ile şekillendirerek son halini verebilirsiniz.
- Cihazınız soğuduktan sonra fırça arasında kalan saçları el yordamıyla ya da geniş dişli bir tarak yardımıyla temizleyebilirsiniz.

Air-Heat Fusion Bukle Başlıkları:

- Saçınızı yıkadıktan sonra havluyla fazla nemini alın.
- Bukle başlıkları nemli veya kuru saçta kullanılabilir.
- Sağ veya sol yönlü bukle için uygun bukle başlığını, cihaz kapalıyken takın.
- Cihazınızı ıslak veya kuru moda göre önerilen ısı ve hız seviyesine ayarlayın.
- Saçı küçük tutamlara ayırın. Saç tutamını başlığa yaklaştırın; saç, hava akımı sayesinde otomatik olarak başlık etrafına sarılır.
- Birkaç saniye bekledikten sonra tutamı nazikçe serbest bırakın.
- Gerekirse soğuk hava ayarıyla buklenin kalıcılığını artırabilirsiniz.
- Kullanım sonrası cihazı kapatın, tamamen soğumasını bekleyin ve başlıkları çıkarın.



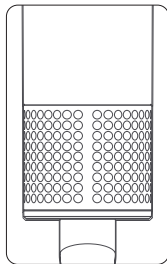
TEMİZLİK ve BAKIM

Arzum REVO PRO Ionic Hava Üflemeli Saç Şekillendirme Seti'nizi uzun yıllar kullanabilmeniz için yapmanız gereken bakım ve temizlik çok kolay ve kısadır.

- Makinenizin fişini prizden çekiniz ve soğumasını bekleyiniz.
- Makinenizi kesinlikle su veya başka bir sıvıya daldırmayınız.
- Saç şekillendirme setinizin kablосunu cihazınızın etrafına sarmayınız.
- Temizleme sırasında başlıkları yerinden çıkarınız ve ayrıca fırça arasında kalan saçları temizleyiniz.
- Makinenizin gövdesini (dışını) hafif nemli bir bezle silip iyice kurulayınız.
- Bu işlemleri makinenizin kullanım sıklığına göre tekrarlayabilirsiniz.
- Ürününüzü serin ve kuru yerde saklayınız.

FİLTRENİN TEMİZLENMESİ

- Cihazınızın performansını korumak için, her kullanım sonrasında filtrede toplanan tüyleri temizleyin.
- Ürünün filtre kısmını çıkarmak için, kenarlarından bastırarak aşağı doėru  ekin.
- Ardından, filtrenin üzerindeki kalıntıları temizlemek için kuru bir mikrofiber bez veya yeni bir di  fırçası kullanarak nazıkçe silin. Filtre temizlendikten sonra, filtre kapağını yerine tam olarak oturana kadar üniteye yukarı  ekin.



TEKNİK ÖZELLİKLER

Voltaj	220–240 V ~ 50–60 Hz 1500 W
Motor Hızı	110.000 rpm
İyon Miktarı	10 milyon negatif iyon
Isı Derecesi	95 ±5 �C
Hava Hızı	≥ 50 m/s
Kurutma Hızı	≥ 4,8 g/dk
Gürültü Seviyesi	≤ 83 dB
Kablo Uzunluėu:	1,8 m

Kullanım ömrü 7 yıl
TEKNİK ÖZELLİKLER
220 - 240V ~ 50 - 60 Hz
1500W

TAŞIMA VE NAKLİYE SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

- Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır.
- Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz.
- Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyiniz ve darbelere karşı koruyunuz.
- Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

AEEE

Bu cihaz AEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardan oluştuğu için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine başvurunuz.



Üretici:

Zhejiang Huanmei Technology Co., Ltd.

No.4-6/F, Building1&No.4-6/F, Building2&No.4-6/F, Building3, No.
1022, Wenhai North Road, Chang'anTown, Haining City, Jiaxing
City, Zhejiang Province, China Tel: 0571-85812932

İthalatçı:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis

No:78 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

Made in China / Menşei Çin'dir

Tel: 0850 222 1 800

www.arzum.com



AR5195-38 REVO PRO IONIC HOT AIR STYLING SET



- 1- Main Body
- 2- On/Off and Mode Button
- 3- 4-Level Temperature Control Button and Indicator
- 4- 3-Level Speed Control Button and Indicator
- 5- Cool Shot Button
- 6- Cool Shot Indicator
- 7- Accessory Release Button
- 8- Removable and Cleanable Filter

- 9- Drying Nozzle
- 10- Styling Nozzle
- 11- Diffuser Nozzle
- 12- Air-Heat Fusion Ceramic Straightening Attachment
- 13- Air-Heat Fusion Oval Ceramic Brush (80 mm)
- 14- 44 mm Right Curling Barrel
- 15- 44 mm Left Curling Barrel
- 16- 360° Swivel Cord Inlet

Thank you for purchasing **Arzum** brand **hot air styler**. We wish this product to make life easier for you, as with other Arzum products offered to you.

Arzum REVO PRO Ionic Hot Air Styler will make you happy with your preference thanks to its outstanding performance and high quality while ensuring that you dry and style your hair easily at a time.

In order to obtain utmost output from your appliance, please read carefully this user's manual and save it for further use.

IMPORTANT SAFEGUARDS

- Make sure that the voltage indicated on the **Arzum REVO PRO Ionic Hot Air Styler** corresponds with the mains voltage in your home.

Our company shall not be held liable for any failures owing to any discrepancy and such failures shall not be covered by the guarantee.

- Your device is for household use only, not for commercial or industrial usage. Otherwise, inconvenient uses shall not be covered by the guarantee.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensor your mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- If this appliance is used in the bathroom, the device must be removed from the power source after using, because it might be dangerous in the near of water.
- The rating of residual current device RCD to be installed. It should have a cut-off current of not more than 30 mA. Ask a service agent or a similar qualified person.
- Do not use this appliance near bath tubs, wash basins, showers or other vessels containing water. Never place the appliance in water!
- Do not use the extension cables which provide insufficient current not to damage your appliance.
- Do not handle your machine which is dropped into water or any other liquid, disconnect from the outlet and before using again take it to Arzum Authorized Service to be controlled.
- **NEVER** use your appliance with wet hands and bare foot.
- Keep the cord of your hair sstyler away from the heating sections during and after use.
- If the cord or plug of your appliance is broken, or if it is damaged because of dropping or any other reason, then do not open inside and do not attempt to repair it yourself. In case of any failure, take it to **Arzum Authorized Service**. Care that for using the only original spare parts.

WARNING: Because the brush of your appliance warm up very much, take it away from your hand, eye, ear and face and do not allow contact your neck part. Keep only the handle and the hand-safe area.

- When the appliance is hot, when it operates or attached to the outlet, do not leave it on the surfaces which are not resistant to temperature such as wood, plastic, textile etc.
- Do not operate your appliance while the cord is wrapped.
- Avoid the actions which may damage the cord and plug of your appliance. Do not carry by cord; keep the plug to disconnect it from the outlet, but not by pulling its cord. Do not wind its cord around the appliance.
- Always keep the brush of your appliance clean. Do not use the substances such as dust, dirt, forming spray, gel, jelly etc.
- Before attaching or removing any of the attachments to your device, please wait for the attachments to cool down.
- **ALWAYS** unplug your appliance after using. Take care when your appliance is not in use, or before cleaning or caring, your appliance is unplugged.

- Be careful because your apparatus continues to keep the temperature for a certain period of time after its use. Always allow your appliance to cool before cleaning or storing away.

- Use your appliance for its intended purposes as recommended.

WARNING:

1- NEVER use your hair styler when in the bath, shower or in the areas in contact with water and when your hands are wet.



2- When you do not use your appliance, ALWAYS set the button off position for closing and unplug your appliance. If closing water while your appliance is off but plug, it will cause a danger.

3-When you want to remove the head of the appliance, be SURE to wait for your appliance to cool down. Since your appliance gets heated during use, the head of the appliance might be hot as well.

4-After using your appliance, wait for accessories to cool down before removing them as they might be hot.

BLDC MOTOR

- It dries and styles hair easily with its 1500 W high-performance and long-lasting BLDC motor.

WET AND DRY MODE

- Adjusts the temperature according to hair moisture to deliver precise and balanced styling.

THERMO-HEAT CONTROL

- Distributes heat evenly on the brush surface and prevents overheating. Provides safe and quick styling.

CERAMIC BRUSH SURFACES

- It protects hair strands and prevents heat damage. Also, it makes restores hair's natural shine.

ION TECHNOLOGY

- Ion technology prevents hair from static electricity. It makes hair easier to comb and gives a shiny appearance.

MEMORY MODE

- Automatically stores and saves temperature and speed adjustment for next use.

POWER ON/OFF BUTTON AND MODE SELECTION

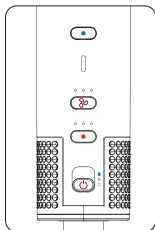
- ◆ Wet hair styling mode
- ☼ Dry hair styling mode
- Power On/Off button

Temperature Control Button (●): The temperature control button has 4 settings.

· At the first setting, the device blows warm/low-heat air, and the LED indicator does not light up. As the setting is increased, the temperature level rises. At the highest setting, all three LED indicators light up in red. (Natural / Low – Medium – High)

· **Speed Control Button (⊗):** The speed control button has 3 settings. As the level increases, the airflow speed increases. At the highest speed, all three LED indicators light up in white. (Low – Medium – High)

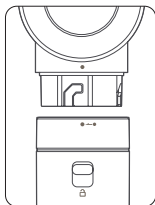
· **Cool Shot Button (●):** When pressed and held, it releases cool air to set the hairstyle. When the Cool Shot function is active, the indicator lights up in dark blue.



CHANGING THE ATTACHMENTS

Caution: Before attaching or removing the attachments of your styler, unplug the device and wait for the attachments to cool down.

- To attach the styling attachment to the main body, align the (·) mark on the attachment with the mark on the upper part of the attachment release button, insert it, and rotate it to the left until you hear a click.
- To remove the attachment, pull the attachment release button downward and rotate the attachment to the right to remove it.



USE OF PRODUCTS

Caution: Before plugging in the device, make sure your hands are completely dry.

- Plug the device into the power outlet.

Wet Hair Use: After washing your hair, towel-dry it to remove excess moisture. Set the power on/off button to wet hair mode (◆).

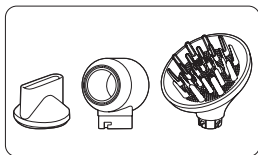
Dry Hair Use: Set the power on/off button to dry hair mode (☀).

· From the table below, select the attachment suitable for the hairstyle you want to create and apply the recommended speed and temperature settings.

Attachment	Description	Recommended Speed and Temperature
	Drying Nozzle: Dries the hair before styling.	  High High
	Concentrator Nozzle: Attaches onto the drying nozzle. Enables drying and styling at the same time. Features a rotatable design for easy styling.	  High High
	Diffuser Attachment: Designed for curly and wavy hair; adds volume, reduces frizz, and enhances the definition of waves, curls, and coils.	  Low Low
	Air-Heat Fusion Oval Brush: Its oval design adds natural volume to the hair, while the heated brush bristles straighten the hair effortlessly in a single pass.	  Medium High Wet Mode   Low High Dry Mode
	Air-Heat Fusion Straightening Head: Ceramic plates and powerful airflow dry and straighten hair in one step for a smooth, silky finish.	  High High Wet Mode   Low High Dry Mode
	Air-Heat Fusion Curling Attachments: Wraps the hair with airflow and curls it effortlessly. With two separate attachments, it allows you to create left- and right-direction curls.	  High High

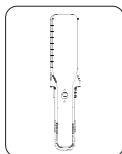
Drying Attachments:

- You can dry your hair using the drying nozzle, and thanks to the concentrator nozzle, you can style your hair while drying.
- If you have curly or wavy hair, you can use the diffuser attachment to dry your hair while preserving its natural shape.



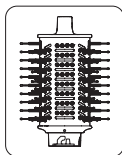
Air-Heat Fusion Straightener:

- Attach the straightening head while the device is switched off.
- Make sure the attachment is securely in place.
- Divide the hair into sections.
- Set the device to the recommended heat and speed level according to wet or dry mode.
- Glide the attachment slowly from the roots to the ends of the hair. Thanks to the attachment's directional airflow channels, the hair dries and straightens quickly in wet mode without the need for brushing; in dry mode, it only straightens.
- If desired, you can set the style using the cool air function.
- For a shinier result, a light serum may be applied.



Air-Heat Fusion Oval Brush:

- After washing your hair, towel-dry it to remove excess moisture.
- The heated brush can be used on damp or dry hair.
- While the device is switched off, attach the heated brush head and make sure it is securely locked in place.
- Set the device to the recommended heat and speed level.
- Divide the hair into sections. Use the brush by gently gliding it from the roots to the ends.
- The oval brush design adds natural volume to the hair.
- To set the style, the cool air function can be used optionally at the end of styling.
- You can give the final shape to your curls using a comb or your fingers.
- After the device has cooled down, remove any hair caught in the brush by hand or with a wide-tooth comb.

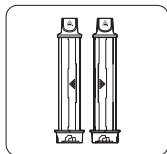


Air-Heat Fusion Curling Attachments

After washing your hair, towel-dry it to remove excess moisture.

The curling attachments can be used on damp or dry hair.

Attach the appropriate curling attachment for left- or right-direction curls while the device is switched off.



Set the device to the recommended heat and speed level according to wet or dry mode.

Divide the hair into small sections. Bring a hair section close to the attachment; the hair will automatically wrap around the attachment thanks to the airflow.

Wait a few seconds, then gently release the section.

If desired, you can use the cool air setting to enhance curl longevity.

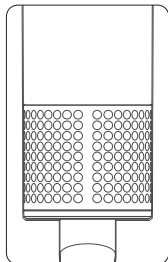
After use, switch off the device, allow it to cool completely, and remove the attachments.

CLEANING and CARE

- Due care and cleaning procedures are too easy and short, in order to ensure using your **Arzum REVO PRO Ionic Hot Air Styling Set** for many years.
- Disconnect the power cord from wall socket and allow the appliance to cool down.
- Never immerse the appliance into water or other liquids.
- Do not wrap the cord of your hair styler around the unit.
- During cleaning, remove the accessories and clean the hair that is stuck between the brushes. You can repeat these steps depending on the frequency of use of your device.
- Wipe off the body (outer surface) of your appliance using a slightly damp cloth, and then make it dry.
- Store your device in a cool and dry place.
- You can repeat these steps depending on how frequently you use your device.

CLEANING the FILTER

- To maintain the performance of your device, clean any lint and debris collected in the filter after each use.
- To remove the filter section, press the sides and pull it downward.
- Then, gently wipe off the residue on the filter using a dry microfiber cloth or a new toothbrush.
- Once the filter is clean, pull the filter cover upward until it clicks securely back into place.



TECHNICAL SPECIFICATIONS

Voltage	220–240 V ~ 50–60 Hz 1500 W
Motor Speed	110.000 rpm
Ion Output	10 million negative ions
Temperature	95 ±5 °C
Air Speed	≥ 50 m/s
Drying Rate	≥ 4,8 g/dk
Noise Level	≤ 83 dB
Cord Length	1,8 m

Product life 7 years

Technical Specifications

220-240 V ~ 50-60 Hz

1500 W

HANDLING AND SHIPMENT

- During handling and shipment, your appliance must be kept in original package in order to prevent damages to its parts.
 - Keep at normal position during shipment.
- Do not drop the product when transporting and protect from impacts.
- After delivery of the product, failures and damages that may occur while transporting are not covered by warranty.

The product is in compliance with the WEEE Directives.

WEEE

This product contains recyclable materials that compliance with the WEEE directives. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.



Manufacturer:

Zhejiang Huanmei Technology Co., Ltd.

No.4-6/F, Building1&No.4-6/F, Building2&No.4-6/F, Building3, No.
1022, Wenhai North Road, Chang'anTown, Haining City, Jiaxing City,
Zhejiang Province, China Tel: 0571-85812932

Importer:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis
No:78 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

Made in China / Menşei Çin'dir

Tel: +90 212 467 80 80

www.arzum.com



AR5195-38 REVO PRO WARMLUFT-STYLER



1- Hauptgerät

2- Ein-/Aus- und Moduswahltaste

3- 4-stufige
Temperaturregelungstaste und
Anzeige

4- 3-stufige
Geschwindigkeitsregelungstaste
und Anzeige

5- Kaltlufttaste

6- Kaltluftanzeige

7- Taste zum Lösen der Aufsätze

8- Herausnehmbarer und
reinigbarer Filter

9- Trocknungsdüse

10- Stylingdüse

11- Diffusor-Aufsatz

12 - Air-Heat Fusion
Keramik-Glättaufsatz

13 - Air-Heat Fusion
Oval-Keramikbürste (80 mm)

14- 44 mm Lockenaufsatz
(rechtsdrehend)

15- 44 mm Lockenaufsatz
(linksdrehend)

16- 360° drehbarer Kabeleingang

Wir danken Ihnen, dass Sie die **Warmluft-Styler** der Marke **Arzum** gewählt haben. Dies ist ein weiteres Produkt, dass wir Ihnen präsentieren, um Ihr Leben zu erleichtern.

Arzum REVO PRO Warmluft-Styler; es ermöglicht Ihnen, gleichzeitig Ihr Haar einfacher zu trocknen und zu stylen, während seine überlegene Leistung und hohe Qualität Ihre Wahl rechtfertigen wird.

Um Ihr Gerät effizient zu nutzen, lesen Sie bitte die Gebrauchsanwendung sorgfältig durch und bewahren sie auf, da sie später noch nötig werden könnte.

WICHTIGE HINWEISE

- Bitte achten Sie drauf, ob die auf Ihrem Gerät **Arzum REVO PRO Warmluft-Styler** angegebene Spannung mit der lokalen Spannung in Ihrer Region übereinstimmt. Wenn eventuelle Schäden wegen der Nichtübereinstimmung der Spannung entstehen, so ist unsere Firma dafür nicht verantwortlich und auch Schäden aus diesen Gründen sind außerhalb unserer Garantie.
- Ihr Gerät ist doch nur für den gewöhnlichen Haushalt bestimmt. Es sollte nicht zu kommerziellen oder industriellen Zwecken genutzt werden. Andernfalls steht es ausserhalb der Garantie.
- Dieses Gerät kann durch Kinder älter von 8 Jahren und physisch, sinnlich oder geistig eingeschränkten oder erfahrenes-und kenntnislosen Personen verwendet werden, wenn bezüglich der sicheren Anwendung des Gerätes die notwendigen Beobachtungsmaßnahmen geschaffen und Anweisungen erteilt worden sind. Lassen

Sie Kinder mit dem Gerät nicht spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht durch nicht beaufsichtigte Kinder durchgeführt werden.

- Falls Sie vorhaben, Ihr Gerät im Badezimmer einzusetzen, dann nach dem Gebrauch das Gerät unbedingt vom Stromnetz trennen, denn der Einsatz in Wasserbereichen kann eventuelle Gefahren hervorrufen.

- Für weiteren Schutz wird empfohlen, eine Reststrommechanik (RCD) von höchstens 30 mA in die Stromregelung des Badezimmers zu positionieren. Fragen Sie hierzu Ihren Anlagentechniker.

- Dieses Produkt in der Badewanne, im Badezimmer, in der Dusche, in Schüsseln oder sonstigen wassergefüllten

Behältern bzw. Bereichen nicht einsetzen.

- Nach dem Gebrauch Ihres Geräts müssen Sie unbedingt den Stecker Ihres Gerätes aus der Steckdose herausziehen. Sehen sie vor der Reinigung und Pflege ihres Gerätes zu, dass es abgeschaltet und nicht in der Steckdose angeschlossen ist.
- Lassen Sie das Gerät immer abkühlen, bevor Sie die Apparate anbringen oder abnehmen.
- Da Ihr Gerät nach der Benutzung die Hitze noch eine Weile haltet, sollen Sie darauf aufpassen. Stellen Sie beim Aufräumen ihres Gerätes bzw. vor seiner Reinigung sicher, dass es abgekühlt ist.
- Benutzen Sie Ihr Gerät bestimmungsgemäß und ihrem Zweck entsprechend.

WARNUNG:

1- Ihren Haarglätter keineswegs beim Baden und auf feuchten bzw. nassen Böden benutzen, wo man mit Wasser in Kontakt kommen kann. Mit nassen bzw. feuchten Händen das Gerät **NIEMALS** anfassen.

2- Wenn Sie ihr Gerät nicht benutzen, den Ein/Aus Schalter auf "0" stellen und unbedingt aus der Steckdose ziehen. Auch wenn das Gerät ausserbetrieb sein sollte, ist es gefährlich das Gerät nahe am Wasser zu halten, wenn es an der Steckdose steckt.



3-Wenn Sie den Aufsatz Ihres Geräts entfernen möchten, **MÜSSEN** Sie warten, bis sich das Gerät abgekühlt hat. Der Aufsatz kann auch heiß sein, da Ihr Gerät während des Gebrauchs heiß wird.

4-Da das Zubehör nach dem Gebrauch Ihres Geräts heiß sein kann, lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es entfernen.

BLDC MOTOR

- Mit seinem 1500 W leistungsstarken und langlebigen BLDC-Motor trocknet und stylt es Haare komfortabel.

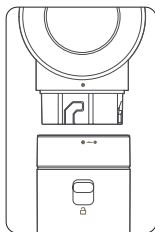
NASS AND TROCKENMODUS

- Passt die Temperatur an den Feuchtigkeitsgrad des Haares an und sorgt für ein präzises und ausgewogenes Styling.

AUSTAUSCH DER APPARATE

Achtung: Bevor Sie die Apparate Ihres Stylers anbringen oder abnehmen, ziehen Sie immer den Netzstecker und lassen Sie die Apparate abkühlen.

- Um den Stylingaufsatz am Gerät zu befestigen, richten Sie die (·)-Markierung am Aufsatz an der Markierung im oberen Bereich der Entriegelungstaste aus, setzen Sie ihn ein und drehen Sie ihn nach links, bis ein Klickgeräusch zu hören ist.
- Um den Aufsatz zu entfernen, ziehen Sie die Entriegelungstaste nach unten und drehen Sie den Aufsatz nach rechts, um ihn abzunehmen.
- Verwenden Sie die Tabelle, um ein geeignetes Apparat für Ihre gewünschte Frisur auszuwählen.



VERWENDUNG DES PRODUKTS

•Stecken Sie den Stecker Ihres Geräts in die Steckdose.

•**Verwendung bei nassem Haar:** Waschen Sie Ihr Haar und trocknen Sie es anschließend mit einem Handtuch, um überschüssige Feuchtigkeit zu entfernen. Stellen Sie den Ein-/Ausschalter auf den Modus für nasses Haar (●).

•**Verwendung bei trockenem Haar:** Stellen Sie den Ein-/Ausschalter auf den Modus für trockenes Haar (☼).

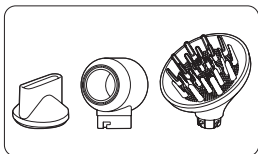
•Wählen Sie aus der untenstehenden Tabelle den Aufsatz, der zu der gewünschten Frisur passt, und stellen Sie die empfohlenen Geschwindigkeits- und Temperatureinstellungen ein.

Aufsatz	Beschreibung	Empfohlene Geschwindigkeit und Temperatur
	Trocknungsaufsatz: Trocknet das Haar vor dem Styling.	☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ High High
	Konzentratoraufsatz: Wird auf den Trocknungsaufsatz aufgesetzt. Ermöglicht gleichzeitiges Trocknen und Stylen. Verfügt über ein drehbares Design für einfaches Styling.	
	Diffusoraufsatz: Wird für lockiges und welliges Haar verwendet; verleiht dem Haar mehr Volumen, reduziert Frizz und sorgt dafür, dass Wellen, Locken und Drehungen deutlicher zur Geltung kommen.	☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ Low Low
	Air-Heat Fusion Ovalbürste: Das ovale Design verleiht dem Haar natürliches Volumen; die beheizten Bürstenspitzen glätten das Haar mühelos in einem einzigen Durchgang	☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ Medium High Wet Mode ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ Low High Dry Mode
	Air-Heat Fusion Glättungsaufsatz: Mit Keramikplatten und starkem Luftstrom trocknet und glättet das Haar in einem einzigen Schritt und verleiht ihm ein glänzendes, seidig weiches Aussehen.	☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ High High Wet Mode ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ Low High Dry Mode
	Air-Heat Fusion Lockenaufsätze: Umschließt das Haar mit Luftstrom und formt mühelos Locken. Mit zwei separaten Aufsätzen lassen sich Locken in linker und rechter Richtung kreieren.	☼ ☼ ☼ ☼ ☼ ☼ High High

Trocknungsaufsätze:

• Mit dem Trocknungsaufsatz können Sie Ihr Haar trocknen; dank des Konzentratoraufsatzes können Sie Ihr Haar während des Trocknens stylen.

• Wenn Sie lockiges oder welliges Haar haben, können Sie mit dem Diffusoraufsatz Ihr Haar trocknen, während die natürliche Form erhalten bleibt.



Air-Heat Fusion Glättaufsatz

• Bringen Sie den Glättaufsatz an, während das Gerät ausgeschaltet ist.

• Vergewissern Sie sich, dass der Aufsatz korrekt und sicher sitzt.

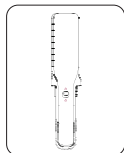
• Teilen Sie das Haar in einzelne Strähnen.

• Stellen Sie das Gerät je nach Nass- oder Trockenmodus auf die empfohlene Temperatur- und Geschwindigkeitsstufe ein.

• Führen Sie den Aufsatz langsam vom Haaransatz bis zu den Spitzen. Dank der gerichteten Luftkanäle trocknet und glättet das Haar im Nassmodus schnell ohne Bürsten; im Trockenmodus wird das Haar ausschließlich geglättet.

• Bei Bedarf können Sie die Frisur mit der Kaltluftfunktion fixieren.

• Für ein glänzenderes Ergebnis kann ein leichtes Serum verwendet werden.



Air-Heat Fusion Ovalbürste

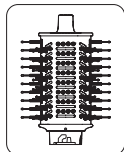
• Nach dem Waschen des Haares mit einem Handtuch überschüssige Feuchtigkeit entfernen.

• Die beheizte Bürste kann bei feuchtem oder trockenem Haar verwendet werden.

• Bringen Sie den beheizten Bürstenaufsatz an, während das Gerät ausgeschaltet ist, und vergewissern Sie sich, dass er korrekt eingerastet ist.

• Stellen Sie das Gerät auf die empfohlene Temperatur- und Geschwindigkeitsstufe ein.

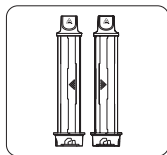
• Teilen Sie das Haar in Abschnitte. Verwenden Sie die Bürste, indem Sie sie langsam vom Ansatz bis zu den Spitzen führen.



- Das ovale Bürstendesign verleiht dem Haar natürliches Volumen.
- Zum Fixieren der Frisur kann am Ende optional die Kaltluftfunktion verwendet werden.
- Sie können Ihren Locken mit Hilfe eines Kamms oder Ihrer Finger die finale Form geben.
- Nachdem das Gerät abgekühlt ist, können Sie die zwischen der Bürste verbliebenen Haare von Hand oder mit einem grobzinkigen Kamm entfernen.

Air-Heat Fusion Lockenaufsätze

- Waschen Sie Ihr Haar und trocknen Sie es anschließend mit einem Handtuch, um überschüssige Feuchtigkeit zu entfernen.
- Die Lockenaufsätze können bei feuchtem oder trockenem Haar verwendet werden.
- Bringen Sie den passenden Lockenaufsatz für Locken in linker oder rechter Richtung an, während das Gerät ausgeschaltet ist.
- Stellen Sie das Gerät je nach Nass- oder Trockenmodus auf die empfohlene Temperatur- und Geschwindigkeitsstufe ein.
- Teilen Sie das Haar in kleine Strähnen. Führen Sie eine Haarsträhne nahe an den Aufsatz; das Haar wickelt sich dank des Luftstroms automatisch um den Aufsatz.
- Warten Sie einige Sekunden und lösen Sie die Strähne anschließend vorsichtig.
- Bei Bedarf können Sie mit der Kaltluftfunktion die Haltbarkeit der Locken erhöhen.
- Schalten Sie das Gerät nach der Anwendung aus, lassen Sie es vollständig abkühlen und entfernen Sie anschließend die Aufsätze.



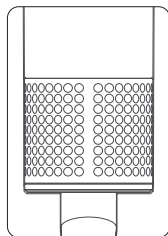
REINIGUNG UND PFLEGE

- Um eine langjährige Nutzung Ihres Arzum REVO PRO Ionic Hot Air Styling Sets zu gewährleisten, sind die erforderlichen Pflege- und Reinigungsmaßnahmen einfach und kurz.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät.

- Entfernen Sie während der Reinigung die Aufsätze und reinigen Sie eventuelle Haare, die zwischen den Bürstenborsten hängen geblieben sind.
- Wischen Sie die Außenseite des Geräts mit einem leicht feuchten Tuch ab und trocknen Sie es anschließend gründlich.
- Diese Schritte können Sie je nach Nutzungshäufigkeit des Geräts wiederholen.
- Bewahren Sie das Produkt an einem kühlen und trockenen Ort auf, um eine sichere und langfristige Nutzung zu gewährleisten.

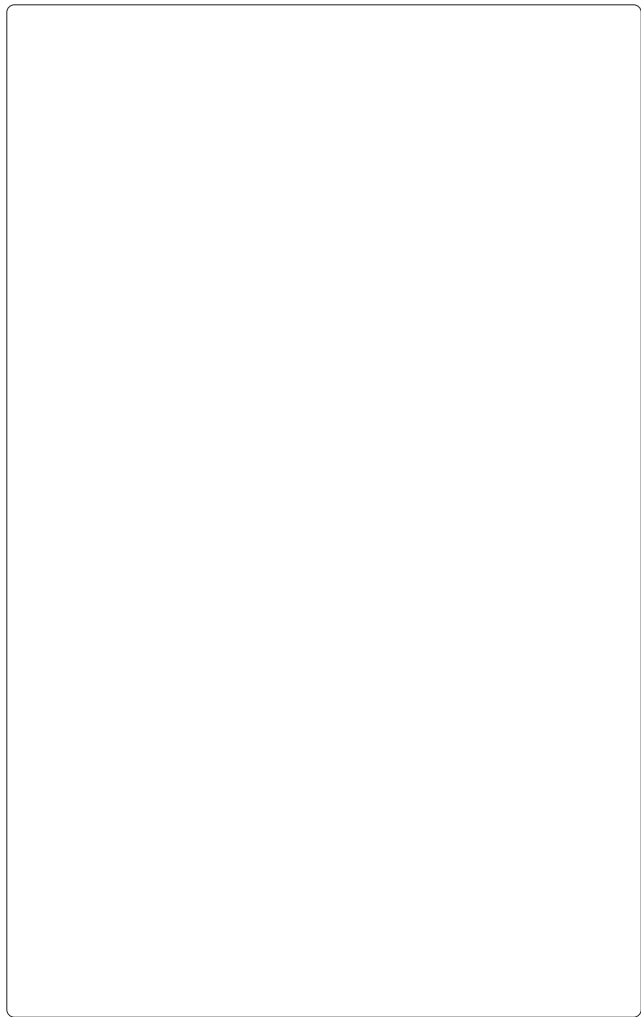
FILTERREINIGUNG

- Um die Leistung Ihres Geräts zu erhalten, reinigen Sie nach jedem Gebrauch die im Filter angesammelten Flusen.
- Um den Filter zu entfernen, drücken Sie ihn an den Seiten zusammen und ziehen Sie ihn nach unten.
- Entfernen Sie anschließend die Rückstände auf dem Filter, indem Sie ihn vorsichtig mit einem trockenen Mikrofasertuch oder einer neuen Zahnbürste reinigen.
- Nachdem der Filter gereinigt wurde, ziehen Sie die Filterabdeckung nach oben, bis sie vollständig und sicher einrastet.



TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Spannung	220–240 V ~ 50–60 Hz 1500 W
Motordrehzahl	110.000 rpm
Ionenmenge	10 Millionen negative Ionen
Temperatur	95 ±5 °C
Luftgeschwindigkeit	≥ 50 m/s
Trocknungsrate	≥ 4,8 g/dk
Geräuschpegel:	≤ 83 dB
Kabellänge:	1,8 m



Die Lebensdauer beträgt 7 Jahre
TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN
 220-240 V ~ 50-60 Hz
 1500 W

PUNKTE, AUF DIE WÄHREND DES TRANSPORTS UND DER LIEFERUNG GEACHTET WERDEN MUSS

- Während Transport und Lieferung muss Ihr Gerät, damit die Bestandteile nicht geschädigt werden, in der Originalverpackung aufbewahrt werden.
- Halten Sie das Gerät während des Transports in aufrechter Position.
- Lassen Sie Ihr Gerät während des Transports nicht fallen und schützen es vor Stößen.
- Nach der Lieferung des Produkts an den Kunden sind Schäden, die während des Transport entstanden sind, nicht länger im Garantiumfang enthalten.

Entspricht der WEEE- Vorschrift.

WEEE

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht über den Hausmüll. In diesem Gerät sind wiederverwendbare Wertstoffe enthalten. Ihre örtliche Gemeindeverwaltung nennt Ihnen gerne die öffentlichen Sammelstellen für Elektro-Altgeräte.



Hersteller:

Zhejiang Huanmei Technology Co., Ltd.

No.4-6/F, Building1&No.4-6/F, Building2&No.4-6/F, Building3, No.
 1022, Wenhai North Road, Chang'anTown, Haining City, Jiaxing City,
 Zhejiang Province, China Tel: 0571-85812932

Importeur:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis

No:78 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

Made in China / Menşei Çin'dir Tel: +90 212 467 80 80

www.arzum.com



AR5195-38 REVO PRO

مجموعة تصفيف الشعر بالهواء الأيوني الساخن



- | | |
|--|--|
| 1- الهيكل الرئيسي | 9- فوهة التجفيف |
| 2- زر التشغيل / الإيقاف وتغيير الوضع | 10- العربية: فوهة توجيه الهواء |
| 3- زر ومؤشر ضبط درجة الحرارة (4 مستويات) | 11- موزع الهواء |
| 4- زر ومؤشر ضبط السرعة (3 مستويات) | 12- رأس فرد سيراميكي (Air-Heat Fusion) |
| 5- زر الهواء البارد | 13- فرشاة بيضاوية سيراميكية |
| 6- مؤشر الهواء البارد | (Air-Heat Fusion) |
| 7- زر إزالة الملحقات | 14- رأس تجعيد 44 مم (اتجاه اليمين) |
| 8- فلتر قابل للإزالة والتنظيف | 15- رأس تجعيد 44 مم (اتجاه اليسار) |
| | 16- مدخل سلك دوار 360° |

نشكركم على اختياركم جهاز تصفيف الشعر من علامة Arzum. يُعد هذا المنتج أحد الحلول التي نقدمها لكم لتسهيل حياتكم اليومية. سيساعدكم جهاز Arzum Revo Pro لتصفيف الشعر بالهواء الأيوني على تجفيف شعركم وتصفيفه بسهولة أكبر في خطوة واحدة، كما سيؤكد لكم صحة اختياركم بفضل أدائه المتفوق وجودته العالية. للحصول على أفضل أداء من جهازكم، يُرجى قراءة دليل الاستخدام بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه عند الحاجة لاحقاً

تحذيرات هامة

- يتوافق مع جهد الكهرباء الموجود في مكانكم. في حال وجود أي اختلالات، فإن شركتنا لن تكون مسؤولة عن أي أعطال قد تحدث ويتم التعامل مع هذا النوع من الأعطال خارج نطاق الضمان.
- تم تصميم جهازكم للاستخدام المنزلي فقط. وال ينبغي أن يستخدم الأغراض تجارية أو صناعية. ونتيجة لذلك، فإن الأعطال التي قد تحدث سوف يتم التعامل معها خارج نطاق الضمان.
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات والشخص الذين يعانون من إعاقة جسدية أو حسية أو عقلية أو ليس لديهم خبرة أو معرفة كافية بطريقة الاستخدام، شرط أن يكون الاستخدام تحت الإشراف أو بعد الطالع على تعليمات استخدام الجهاز بطريقة آمنة وبعد إدراك المخاطر المتضمنة. يحظر لعب الأطفال بالجهاز. يجب ألّا
- يجب عدم تنفيذ أعمال التنظيف والصيانة من قبل الأطفال دون إشراف.
- يجب فصل الجهاز عن مصدر الطاقة بعد الاستخدام إذا تم استخدام هذا الجهاز في الحمام، وذلك لأنه قد يشكل خطراً قرب الماء.
- للحصول على حماية إضافية، فمن المستحسن وضع قاطع الدائرة الحالية
- تصنيف جهاز التيار المتبقي (RCD) المراد تركيبه. يجب أن يكون له تيار قطع لا يزيد عن 30 مللي أمبير.
- استشيروا وكيل خدمات أو شخص مؤهل مشابه.
- لا تستخدموا هذا المنتج في أحواض الإستحمام، أحواض الغسيل، كابينات الدش أو غيرها من المناطق الأخرى المحتوية على الماء.
- لتجنب إلحاق الضرر بالجهاز، ال تستخدموا أسالك التمديد التي توفر تياراً غير كاف.
- لا تلمسوا الجهاز الخاص بكم عند وقوعه في الماء أو في سوائل أخرى، اسحبوا القابس من مأخذ الكهرباء وقبل الاستخدام مرة أخرى اذهبوا الى مركز الخدمة المعتمدة أرزوم ألجل فحص الجهاز.

• لا تستخدموا الجهاز الخاص بكم بيدين مبتلين وأقدام عارية أبدًا.
• أبقوا كابل تصفيف الشعر بعيدا عن الأجزاء الساخنة للجهاز أثناء الاستخدام وبعد الاستخدام.

• إذا كان كابل الجهاز أو القابس معطوباً، أو إذا تعرّض للضرر بسبب الوقوع أو أي سبب آخر، فلا تفتحوا الجهاز ولا تحاولوا إصلاحه بأنفسكم.
في حال حدوث أية عطل أوصلو الجهاز الى مركز الخدمة المعتمدة أرزوم .
تأكدوا من استخدام قطع الغيار الأصلية فقط في جهازكم.

تحذير: ألن لوحات تصفيف الشعر تصبح ساخنة جدا، يجب إبقائها بعيداً عن اليدين والعيون والأذنين والوجه، وال تجعلونها تلمس منطقة العنق. استخدموا الجهاز عن طريق الإمساك من مقبض الاستخدام والمناطق ذو العزل الحراري فقط.

• عندما يكون الجهاز ساخناً، يعمل أو موصول بمأخذ الكهرباء ال تتركوه على الأسطح غير المقاومة للحرارة مثل الخشب، البالستيك، المنسوجات وما شابه.

• لا تقوموا بتشغيل الجهاز وكابل الجهاز ملفوف.

• تجنبوا الحركات التي من شأنها أن تلحق الأضرار بكابل وقابس الجهاز. ال تحملوا الجهاز من الكابل، امسكوه من القابس من أجل سحبه من مأخذ الكهرباء، ال تسحبوا الكابل من أجل تلك الغاية. ال تقوموا بلف الكابل حول الجهاز.

تأكد دائماً من أن أجزاء الجهاز باردة قبل تركيبها وفكّها.

• حافظوا على نظافة فرشاة الجهاز. ال تستخدموا الغبار، الأوساخ، رذاذ تثبيت الشعر، الهام، جل الشعر أو أي مواد أخرى.

• تأكدوا دوماً من سحب القابس برفق من مأخذ الكهرباء بعد الانتهاء من استخدام الجهاز. أثناء عدم استخدام الجهاز، احرص على إزالته من مأخذ الكهرباء قبل القيام بالتنظيف والعناية.

• اتركوا الجهاز في منطقة مناسبة من أجل أن يبرد، حيث سيستمر الجهاز بالحفاظ بالسخونة لفترة من الزمن بعد الانتهاء من الاستخدام.

تأكدوا من أن الجهاز قد برد تماماً قبل تخزين الجهاز أو قبل القيام بتنظيف الجهاز.

• استخدموا الجهاز على النحو الموصى به وبشكل مناسب للغرض الخاص به.



تحذير:

1- يحظر تماماً ما استخدام فرشاة تصفيف الشعر الخاصة بكم في الحمام، الدش، أو في المناطق التي قد تأتي في اتصال

- مع الماء، وال تستخدموه أبداً وأيديكم مبتلة.
- 2- أثناء عدم استخدامكم للجهاز، قوموا دوماً بإغلاق الجهاز عن طريق الضغط على زر الإغلاق وتأكدوا من إزالة قابس الجهاز من مأخذ الكهرباء.
- حتى أثناء عدم عمل الجهاز، فمن الخطورة الاحتفاظ به قريباً من الماء والقابس موصول بمأخذ الكهرباء.
- 3- عندما تريد فك رأس الجهاز، انتظر فترة قصيرة حتى يبرد الجهاز. حيث أن الجهاز يسخن أثناء الاستخدام، فقد يكون رأس الجهاز ساخناً أيضاً.
- 4- انتظر فترة قصيرة بعد استخدام الجهاز حتى تبرد الأجزاء الإضافية قبل فكها لأنها قد تكون ساخنة.

محرك قوي

- مجفف للشعر بكل راحة و إعطاء الشكل بفضل محرك BLDC 1500 واط وذات المردودية العالية والطويلة العمر.

تحكم ثيرمو-حراري

- يوزع الحرارة بشكل متجانس على سطح الفرشاة ويمنع ارتفاع درجة الحرارة المفرط. يوفر تشكيل وتصفيف آمن وسريع.

النص باللغة العربية:

- وضع الاستخدام الرطب والجاف يقوم بضبط درجة الحرارة وفقاً لمستوى رطوبة الشعر ليقدم تصفيفاً دقيقاً ومتوازناً.

سطح فرشاة سيراميك

- يشكّل ويصفف خيوط الشعر بسهولة عن طريق منع تعرضها للتلف من درجات الحرارة العالية. يجعل شعرك يتألق بصحة.

تقنية الأيونات

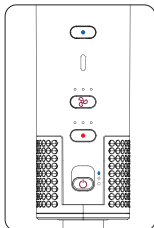
- تقنية الأيونات تمنع كهرة الشعر. يوفر السهولة في تمشيط الشعر ويعطيه مظهراً لامعاً.

وضعية الذاكرة

- يعمل على حفظ وتسجيل عيار الحرارة والسرعة بشكل أوتوماتيكي وذلك للاستعمال التالي.

زر التشغيل / الإيقاف واختيار الوضع

- وضع تصفيف الشعر الرطب
- » وضع تصفيف الشعر الجاف



○ زر التشغيل / الإيقاف

زر ضبط درجة الحرارة (●)

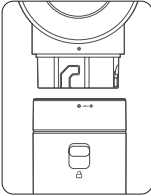
يحتوي زر ضبط درجة الحرارة على 4 مستويات. في المستوى الأول، يعمل الجهاز بهواء دافئ منخفض ولا يضيء مؤشر LED. ومع زيادة المستوى ترتفع درجة الحرارة. في أعلى مستوى، تضيء جميع مصابيح LED الثلاثة باللون الأحمر. (طبيعي / منخفض - متوسط - مرتفع)

زر ضبط السرعة (80)

يحتوي زر ضبط السرعة على 3 مستويات. كلما زاد المستوى، تزداد سرعة تدفق الهواء. في أعلى مستوى للسرعة، تضيء جميع مصابيح LED الثلاثة باللون الأبيض. (منخفض - متوسط - مرتفع)

زر الهواء البارد

- عند الضغط عليه مع الاستمرار، يصدر هواءً بارداً لتثبيت تسريحة الشعر.
- عند تفعيل وظيفة الهواء البارد، يضيء المؤشر باللون الأزرق الداكن.



تغيير الأجزاء والرؤوس

انتباه: تأكد دائماً من أن قابس الجهاز مسحوب من المأخذ وأن أجزاء الجهاز باردة قبل تركيب وفك أجزاء مصفف الشعر.

- لتركيب ملحق التصفيف على الجهاز، قم بمحاذاة علامة (●) الموجودة على الملحق مع العلامة الموجودة أعلى زر تحرير الملحق، ثم أدخله ولفّه إلى اليسار حتى تسمع صوت نقرة.
- لإزالة الملحق، اسحب زر تحرير الملحق إلى الأسفل ثم لفّ الملحق إلى اليمين لإزالته.

طريقة استخدام المنتج

تنبيه: تأكد من أن يديك جافتان تماماً قبل توصيل قابس الجهاز بمقبس الكهرباء. وصلي قابس الجهاز بمقبس الكهرباء. • وصلي قابس الجهاز بمقبس الكهرباء.

• الاستخدام على الشعر الرطب:

بعد غسل شعرك، جفّفيه بالمنشفة لإزالة الرطوبة الزائدة من الشعر. اضبطي زر التشغيل/الإيقاف على وضع الاستخدام على الشعر الرطب (●).

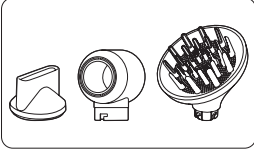
• الاستخدام على الشعر الجاف:

اضبطي زر التشغيل/الإيقاف على وضع الاستخدام على الشعر الجاف (○).

من الجدول أدناه، اختاري الرأس المناسب لتصفيفة الشعر التي ترغبين في الحصول عليها، وطبّقي إعدادات السرعة ودرجة الحرارة الموصى بها

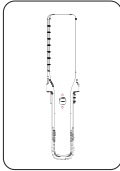
سأر	فصولا	ةج ردو ةعرسل ا صوم ل ا ةرارح ل ا ام هب
	رأس التجفيف: يجفف الشعر قبل التصفيف	High High
	رأس التوجيه: يُركَّب فوق رأس التجفيف. يتيح التجفيف والتصفيف في الوقت نفسه. يتميز بتصميم قابل للدوران لتسهيل عملية التصفيف.	High High
	رأس الموزع (الديفوزر): يُستخدم للشعر المجعد والمموج؛ يمنح الشعر حجماً، يقلل من الهيشان، ويساعد على إبراز تموجات الشعر واللفافات والتجعيدات بشكل أوضح.	Low Low
	يمنح التصميم البيضاوي الشعر حجماً طبيعياً، بينما تعمل أطراف الفرشاة المسخنة على فرد الشعر بسهولة في تمهيرة واحدة.	Medium High Wet Mode Low High Dry Mode
	تعمل الألواح السيراميكية وتدقّق الهواء القوي على تحفيف الشعر وفردة في خطوة واحدة، مما يمنح الشعر مظهراً لامعاً وحريراً.	High High Wet Mode Low High Dry Mode
	Air-Heat Fusion رؤوس تمويج: تلتف حول الشعر بتدقّق الهواء وتكون تموجات بسهولة وبفضل وجود رأسين منفصلين، تتيح إنشاء تموجات باتجاهي اليمين واليسار.	High High

رؤوس التجفيف:



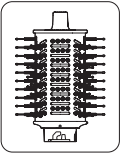
يمكنك تجفيف شعرك باستخدام رأس التجفيف، وبفضل رأس التوجيه يمكنك تصفيف شعرك أثناء عملية التجفيف. إذا كان شعرك مجعداً أو مموجاً، يمكنك استخدام رأس الموزع (الديفيوزر) لتجفيف الشعر مع الحفاظ على شكله الطبيعي.

مملّس Air-Heat Fusion:



- ركب رأس التمليس في مكانه والجهاز مطفاً. تأكد من أن الرأس مثبت بإحكام.
- قسم الشعر إلى خصل.
- اضبط الجهاز على مستوى الحرارة والسرعة الموصى به وفقاً لوضع الشعر الرطب أو الجاف.
- مرر الرأس ببطء من جذور الشعر إلى الأطراف. وبفضل قنوات توجيه الهواء، يجف الشعر ويُملّس بسرعة في وضع الشعر الرطب دون الحاجة للتمشيط؛ أمّا في وضع الشعر الجاف فيقوم بالتمليس فقط.
- يمكنك تثبيت التسريحة باستخدام الهواء البارد إذا رغبت. للحصول على لمعان أكبر، يمكن استخدام سيروم خفي

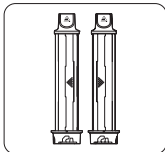
فرشاة Air-Heat Fusion البيضاوية:



- بعد غسل شعرك، جفّفه بالمنشفة لإزالة الرطوبة الزائدة.
- يمكن استخدام الفرشاة المُسخّنة على الشعر الرطب أو الجاف.
- أثناء إيقاف تشغيل الجهاز، ركب رأس الفرشاة المُسخّنة وتأكد من أنه مثبت بإحكام.
- اضبطي الجهاز على مستوى الحرارة والسرعة الموصى بهما.
- قسمي الشعر إلى أقسام، ثم استخدمي الفرشاة بتمريرها ببطء من الجذور حتى الأطراف.
- يوفر التصميم البيضاوي للفرشاة حجماً طبيعياً للشعر.
- لتثبيت التسريحة، يمكن استخدام إعداد الهواء البارد اختياريًا في نهاية العملية.
- يمكنك إعطاء اللمسة النهائية للتموجات باستخدام المشط أو أطراف الأصابع.
- بعد أن يبرد الجهاز، يمكنك إزالة الشعر العالق بين الفرشاة يدوياً أو

باستخدام مشط واسع الأسنان.

رؤوس تمويج Air-Heat Fusion

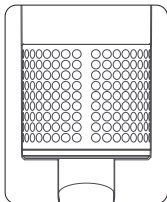


- بعد غسل شعرك، قومي بتجفيفه بالمنشفة لإزالة الرطوبة الزائدة.
- يمكن استخدام رؤوس التمويج على الشعر الرطب أو الجاف.
- ركبي رأس التمويج المناسب للتمويج باتجاه اليمين أو اليسار والجهاز مطفأ.
- اضبطي الجهاز على مستوى الحرارة والسرعة الموصى بهما وفقاً لوضع الشعر الرطب أو الجاف.
- قسّمي الشعر إلى خصل صغيرة. قربي خصلة الشعر من الرأس؛ حيث تلتف • الخصلة تلقائياً حول الرأس بفضل تدفق الهواء.
- انتظري بضع ثوان، ثم حرّري الخصلة بلطف.
- عند الحاجة، يمكنك استخدام إعداد الهواء البارد لزيادة ثبات التمويج.
- بعد الانتهاء من الاستخدام، أطفئي الجهاز واتركيه ليبرد تماماً، ثم أزيل

الرؤوس.

التنظيف والعناية

- لضمان الاستخدام طويل الأمد لطقم تصفيف الشعر بالهواء الأيوني Arzum Revo Pro ، فإن إجراءات العناية والتنظيف المطلوبة سهلة وسريعة.
- افصل قابس الجهاز من مقبس الكهرباء واتركه حتى يبرد تماماً.
- لا تقم أبداً بغمر الجهاز في الماء أو أي سائل آخر.
- لا تلف سلك طقم تصفيف الشعر حول الجهاز.
- أثناء التنظيف، قم بإزالة الرؤوس/الملحقات ونظّف الشعر العالق بين الفرشاة.
- امسح جسم الجهاز (السطح الخارجي) بقطعة قماش مبللة قليلاً ثم جففه جيداً.
- يمكنك تكرار هذه الخطوات حسب وتيرة استخدام الجهاز.



• احفظ المنتج في مكان بارد وجاف.

تنظيف الفلتر

- للحفاظ على أداء جهازك، نظّف الوبر المتجمع في الفلتر بعد كل استخدام.
- لإزالة جزء الفلتر، اضغط على الجوانب واسحبه إلى الأسفل.

• بعد ذلك، نظّف بقايا الأوساخ على الفلتر بلطف باستخدام قطعة قماش ميكروفايبر جافة أو فرشاة أسنان جديدة. بعد الانتهاء من تنظيف الفلتر، اسحب غطاء الفلتر إلى الأعلى وأعد تركيبه في الوحدة حتى يثبت في مكانه بإحكام.

المواصفات الفنية

الجهد الكهربائي	220-240 فولت ~ 50-60 هرتز، 1500 واط
سرعة المحرك	دورة في الدقيقة 110,000
كمية الأيونات	ملايين أيون سلبي 10
درجة الحرارة	درجة مئوية 95 ± 5
سرعة تدفق الهواء	م/ث ≥ 50
معدل التجفيف	غ/دقيقة $\geq 4,8$
مستوى الضوضاء	ديسيبل ≤ 83
طول الكابل	1.8 متر

عمر استخدام الماكينة: 7 سنوات
المواصفات الفنية
220-240 فولت ~ 50-60 هيرتز
1500 وات

الخصوصيات التي يجب الانتباه اليها أثناء الشحن والنقل:

- من أجل عدم تعرض الجهاز وأقسامه للضرر أثناء الشحن والنقل يجب حفظه في علبته الأصلية.
- احفظ المنتج أثناء الشحن في وضعه الطبيعي.
- انتبه لئلا يسقط الجهاز أثناء النقل واحفظه ضد الصدمات.
- الاعطال والاضرار الحاصلة أثناء الشحن بعد تسليم المنتج الى الزبون لا تدخل ضمن نطاق الضمان.

ملانم لتعليمات الـ WEEE

WEEE

يتكون هذا الجهاز من أجزاء تم صنعها عبر عملية إعادة التدوير المتطابقة وتوجيهات الـ WEEE؛ لذا يجب عدم رميه في القمامة. ومن فضلك، راجع أقرب مركز للجمع؛ تحقيقاً لإعادة تدوير هذا الجهاز.



:المستورد:

Zhejiang Huanmei Technology Co., Ltd.

No.4-6/F, Building1&No.4-6/F, Building2&No.4-6/F, Building3, No.
1022, Wenhai North Road, Chang'anTown, Haining City, Jiaxing City,
Zhejiang Province, China Tel: 0571-85812932

:المنتج:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis

No:78 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

Made in China / Menşei Çin'dir Tel: +90 212 467 80 80

www.arzum.com



GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
3. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

a- Sözleşmeden dönme,

b- Satış bedelinden indirim isteme,

c- Ücretsiz onarılmasını isteme,

ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,
haklarından birini kullanabilir.

4. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

5. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,

- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,

- Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;

tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir.

Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

6. Malın tamir süresi 20 iş gününü, binek otomobil ve kamyonetler için ise **30 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

7. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasında kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8. Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

9. Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmesi durumunda, tüketici Gümrük ve **Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne** başvurabilir.

ARZUM

REVO PRO

AR5195 IONIC HAVA ÜFLEMELİ SAÇ ŞEKİLLENDİRME SETİ

GARANTİ BELGESİ

BELGE NO: 0001

BELGE TARİHİ: 20/08/2026

İTHALATÇI FİRMA

UNVAN : ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

ADRES : DEFTERDAR MAH. OTAKÇILAR CAD. SİNPAŞ FLATOFİS
NO: 78 İÇ KAPI NO: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

TEL : (0212) 467 80 80 **FAKS**: (0212) 467 80 00

E-POSTA :

FİRMA YETKİLİ İMZASI:

**ARZUM ELEKTRİKLİ
EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.**

ÜRÜNÜN CİNSİ : HAVA ÜFLEMELİ ŞEKİLLENDİRİCİ

MARKASI : ARZUM

MODELİ : REVO PRO

TYPE NO : AR5195-38

BANDROL VE SERİ NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

GARANTİ SÜRESİ : 2 YIL

AZAMİ TAMİR SÜRESİ : 20 İŞ GÜNÜ

SATICI FİRMA

UNVAN :

ADRES :

TEL - FAKS :

E-POSTA :

FATURA TARİH VE NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

TARİH, İMZA VE KAŞE :

Bu belgenin kullanılması 6502 sayılı Tüketici Korunması Hakkında Kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca Arzum Elektrikli Ev Aletleri San.ve Tic. A.Ş. tarafından hazırlanmıştır.

arzum



ARZUM MÜŞTERİ HİZMETLERİ
ARZUM CUSTOMER SERVICES

WhatsApp

0850 222 1 800



YETKİLİ SERVİS / TECHNICAL SERVICES

Güncel Arzum Yetkili Servis listesine, Servis Bilgi Sistemi (SERBİS)
<https://www.servis.gov.tr> ve <https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler>
'den ya da yukarıdaki QR kodu okutarak ulaşabilirsiniz.

For English: Scan QR code or check

<https://www.servis.gov.tr> and <https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler>

AR5195-200826

GENEL DAĞITICI / GENERAL DISTRIBUTOR
ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No: 78
İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Tel: (0212) 467 80 80 Faks: (0212) 467 80 00



INTERNATIONAL

service@arzum.com

ARZUM EUROPE AFTER SALES SERVICE CENTER

+49 89 370 40 444

www.arzum.com